

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 2013 Nr. 123

A. TITEL

*Verdrag inzake Antarctica;
Washington, 1 december 1959*

B. TEKST

De Engelse en de Franse tekst van het Verdrag zijn geplaatst in *Trb.* 1965, 148.

ATCM Maatregelen van 2013

Door de Consultatieve Vergadering van het Verdrag inzake Antarctica (ATCM) van 2013 zijn in overeenstemming met artikel IX, eerste lid, van het Verdrag de volgende Maatregelen aangenomen:¹⁾

- | | |
|-----------------|--|
| ATCM
XXXVI-1 | Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 108 (Green Island, Berthelot Islands, Antarctic Peninsula); herzien Beheersplan. |
| ATCM
XXXVI-2 | Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 117 (Avian Island, Marguerite Bay, Antarctic Peninsula); herzien Beheersplan. |
| ATCM
XXXVI-3 | Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 123 (Barwick and Balham Valleys, Southern Victoria Land); herzien Beheersplan. |

¹⁾ De teksten van de Maatregelen ATCM XXXVI-1 t/m ATCM XXXVI-21 liggen ter inzage bij de Afdeling Verdragen van het Ministerie van Buitenlandse Zaken.

De teksten zijn ook te raadplegen via internet: http://www.ats.aq/devAS/info_finalrep.aspx?lang=e&menu=2

- ATCM XXXVI-4 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 132 (Potter Peninsula, King George Island (Isla 25 de Mayo), South Shetland Islands); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-5 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 134 (Cierva Point and offshore islands, Danco Coast, Antarctic Peninsula); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-6 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 135 (North-east Bailey Peninsula, Budd Coast, Wilkes Land); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-7 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 137 (Northwest White Island, McMurdo Sound); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-8 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 138 (Linnaeus Terrace, Asgard Range, Victoria Land); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-9 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 143 (Marine Plain, Mule Peninsula, Vestfold Hills, Princess Elizabeth Land); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-10 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 147 (Ablation Valley and Ganymede Heights, Alexander Island); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-11 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 151 (Lions Rump, King George Island, South Shetland Islands); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-12 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 154 (Botany Bay, Cape Geology, Victoria Land); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-13 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 156 (Lewis Bay, Mount Erebus, Ross Island); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-14 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 160 (Frazier Islands, Windmill Islands, Wilkes Land, East Antarctica); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-15 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 161 (Terra Nova Bay, Ross Sea); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-16 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 170 (Marion Nunataks, Charcot Island, Antarctic Peninsula); herzien Beheersplan.
- ATCM XXXVI-17 Speciaal Beschermd Antarctisch gebied nr. 173 (Cape Washington and Silverfish Bay, Northern Terra Nova Bay, Ross Sea); Beheersplan
- ATCM XXXVI-18 Antarctische historische plaatsen en monumenten: location of the first permanently occupied German Antarctic research station „Georg Forster” at the Schirmacher Oasis, Dronning Maud Land.

ATCM XXXVI-19	Antarctische historische plaatsen en monumenten: Professor Kudryashov's Drilling Complex Building, Vostok Station.
ATCM XXXVI-20	Antarctische historische plaatsen en monumenten: Upper „Summit Camp”, Mount Erebus.
ATCM XXXVI-21	Antarctische historische plaatsen en monumenten: Lower „Camp E”, Mount Erebus.

Overige besluiten

Door de Consultatieve Vergadering van het Verdrag zijn de volgende Besluiten genomen, waarin Maatregelen (voor 1995 Aanbevelingen genoemd) worden vermeld, die niet meer van kracht zijn.²⁾

- Besluit 3 (2002) van 20 september 2002
- Besluit 1 (2007) van 11 mei 2007
- Besluit 1 (2011) van 1 juli 2011
- Besluit 1 (2012) van 20 juni 2012

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1965, 148 en *Trb.* 2009, 218.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 1967, 63, *Trb.* 2009, 8, *Trb.* 2009, 218, *Trb.* 2010, 270, *Trb.* 2011, 167 en *Trb.* 2012, 170.

ATCM Maatregelen van 2013

De Maatregelen ATCM XXXVI-1 t/m ATCM XXXVI-21 behoeven ingevolge artikel 7, onderdeel b, van de Rijkswet goedkeuring en bekendmaking verdragen niet de goedkeuring van de Staten-Generaal.

E. PARTIJGEGEVENS

Zie de rubrieken E en F van *Trb.* 1965, 148 en, laatstelijk, rubriek E van *Trb.* 2012, 70.

²⁾ De teksten van de Besluiten zijn te raadplegen via internet: http://www.ats.aq/devAS/info_measures_list.aspx?lang=e

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1967, 63, *Trb.* 2009, 8, *Trb.* 2009, 218, *Trb.* 2010, 270, *Trb.* 2011, 167 en *Trb.* 2013, 8.

ATCM Maatregelen van 2013

De Maatregelen ATCM XXXVI-1 t/m ATCM XXXVI-21 zullen ingevolge respectievelijk artikel 6, eerste lid, en artikel 8, tweede lid, van Bijlage V bij het Protocol betreffende milieubescherming bij het Verdrag inzake Antarctica, op 27 augustus 2013 in werking treden, tenzij één of meer Consultatieve Partijen binnen dat tijdvak de depositaris ervan in kennis stellen dat zij een verlenging van die termijn wensen of dat zij de Maatregel niet kunnen goedkeuren.

Overige Besluiten

Ingevolge Besluit 3 (2002) van 20 september 2002 zijn Aanbevelingen I-XI, I-XV, II-III, II-V, II-VIII, II-X, III-III, III-IV, III-VI, III-IX, IV-20, IV-25, IV-26, IV-28, V-1, V-8, V-9, VI-15, IX-3, X-9, XI-2, XIV-9, XV-22 en XVI-13 niet langer van kracht.

Ingevolge Besluit 1 (2007) van 11 mei 2007 zijn Aanbevelingen I-IX, V-4, VI-14, VII-2, VII-3, VIII-3, VIII-5, XIII-5, XIV-6, XV-8, XV-9, XV-10 en XV-11 niet langer van kracht.

Ingevolge Besluit 1 (2011) van 1 juli 2011 zijn Aanbevelingen IV-1, IV-2, IV-3, IV-8, IV-9, IV-13, VIII-2, VIII-4, X-5, XIII-9, XIII-10, XIII-12, XIII-14, XV-6, XV-7, XVI-4, XVI-5, XVI-8, X-6, XII-5, XIII-7, XIV-4, XVI-7, VI-8, VII-9, XII-3, XIV-2, I-VIII, II-II, III-8, III-10, VI-9, IV-16, IV-17, IV-19, VII-5, XII-4, XIII-4, XV-3, IX-6, X-7, XV-4, VIII-11, VIII-13, IX-5, XV-1, VI-4, VII-1, X-4 niet langer van kracht.

Ingevolge Besluit 1 (2012) van 20 juni 2012 zijn Aanbevelingen III-V, VI-2 en IX-4 niet langer van kracht.

J. VERWIJZINGEN

Voor verwijzingen en overige verdragsgegevens zie *Trb.* 1965, 148, *Trb.* 1967, 63, *Trb.* 1968, 21, *Trb.* 1969, 83, *Trb.* 1971, 154, *Trb.* 1973, 140, *Trb.* 1976, 34, *Trb.* 1978, 141, *Trb.* 1980, 180, *Trb.* 1983, 57,

Trb. 1983, 180, *Trb.* 1987, 68, *Trb.* 2003, 117, *Trb.* 2005, 332, *Trb.* 2008, 19, *Trb.* 2009, 8, *Trb.* 2009, 218, *Trb.* 2010, 270, *Trb.* 2011, 167, *Trb.* 2012, 170 en *Trb.* 2013, 8.

Uitgegeven de *tweede* augustus 2013.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

F.C.G.M. TIMMERMANS